

**MAGYAR–SZLOVÉN  
ÁLLAMHATÁR**

**SLOVENSKO–MADŽARSKA  
DRŽAVNA MEJA**

**KIEGÉSZÍTÉS ÉS MÓDOSÍTÁS  
A HATÁRVONAL LEÍRÁSÁHOZ  
ÉS TÉRKÉPEIHEZ**

**DOPOLNITVE IN SPREMEMBE  
MEJNEGA OPISA  
IN NAČRTOV**

**A**

**HATÁRSZAKASZ**

**MEJNI SEKTOR**

**A**

**2003**



## BEVEZETŐ

Az államhatár felújítására, megjelölésére és karbantartására létrehozott Magyar–Szlovén Vegyesbizottság, az 1983. év október hó 20. napján aláírt Egyezmény 9. cikke alapján az A1 – A644 számú határjelek közötti határszakaszon 1999–2003 években végrehajtotta a határvonal és a határjelek ellenőrzését, felújítását és a változásokról kidolgozta ezen „Kiegészítés és módosítás a határvonal leírásához és térképeihez” című határokmányt.

## UVOD

Mešana slovensko-madžarska komisija za obnavljanje, označevanje in vzdrževanje državne meje je na podlagi 9. člena Sporazuma, podpisanega 20. oktobra 1983, na mejnem odseku med mejnikoma A1 in A644 v letih 1999–2003 opravila kontrolo, prenovo mejne črte in mejnih znakov, in o spremembah izdelala dokument „Dopolnitve in spremembe mejnega opisa in načrtov”.



| PONT TOČKA        |  | TÁVOLSÁG RAZDALJA |      |                            |      |         | TÖRÉSSZÖG LOMNI KÖT |                                     |    | Magas-ság<br>Višina<br>H | KOORDINÁTÁK KOORDINATE |           | Határ-térkép száma<br>St. mejn. načrta | A HATÁRVONAL HÚZÓDÁSÁNAK SZÓVEGES LEÍRÁSA, VÁZLATOK ÉS MEGJEGYZÉSEK<br><br>OPIS POTEKA MEJNE ČRTE, SKICE IN OPOMBE   |
|-------------------|--|-------------------|------|----------------------------|------|---------|---------------------|-------------------------------------|----|--------------------------|------------------------|-----------|--|--|
| Száma<br>Številka | Helye<br>Položaj<br>MK<br>határvonalon<br>mejna črta<br>RS | MK<br>↓           | ↔    | határvonalon<br>mejna črta | ↔    | RS<br>↓ | MK                  | határvonalon<br>mejna črta<br>MK↔RS | RS |                          | Y                      | X         |  |  |
| 1                 | 2  | 3                 | 4    | 5                          | 6    | 7       | 8                   | 9                                   | 10 | 11                       | 12                     | 13        | 14                                     | 15   |
| A42               | ●  |                   |      |                            |      |         |                     |                                     |    |                          |                        |           | 4                                      | A határátkelőhely bővítése miatt csappal megjelölve. Felsőszőlőnk – Martinje közötti határátkelőhely, kiegészítő térkép a 7. oldalon.<br>Označeno s čepom zaradi širitve mejnega prehoda. Cestni mejni prehod Martinje – Felsőszőlőnk, dopolniti načrt na 7. strani. |
| A48MK             | ⊙  |                   | 5,21 |                            |      |         |                     |                                     |    |                          | 220 885,18             | 28 267,54 | 5                                      | A határjelet biztonságos helyre áthelyezte. Prestavitev mejnega znaka na varno mesto.  |
| A98MK             |  | 241,92            |      |                            |      |         |                     |                                     |    |                          |                        |           |  |  |
| A99MK             | ⊙  | 131,90            | 8,92 |                            |      |         | 121-25-05           |                                     |    |                          | 215 858,92             | 27 066,38 | 11                                     | A határjelet biztonságos helyre áthelyezte. Prestavitev mejnega znaka na varno mesto.  |
| A100MK            |  |                   |      |                            |      |         | 199-21-08           |                                     |    |                          |                        |           |  |  |
| A106              |  |                   |      |                            |      |         |                     |                                     |    |                          |                        |           |  | Kétvölgy – Čepinci közötti határátkelőhely, kiegészítő térkép a 8. oldalon.<br>Cestni mejni prehod Čepinci – Kétvölgy, dopolniti načrt na 8. strani.   |
| A195.2<br>RS      | ○  |                   |      |                            | 8,49 |         |                     | 178-33-15                           |    |                          | 207 102,43             | 29 946,78 | 24                                     | A határjelet biztonságos helyre áthelyezte. Prestavitev mejnega znaka na varno mesto.  |
| A195.3<br>RS      |  |                   |      |                            |      | 13,18   |                     |                                     |    |                          |                        |           |  |  |
| A195.4<br>RS      |  |                   |      |                            |      |         |                     | 250-39-42                           |    |                          |                        |           |  |  |
| A195.6<br>RS      |  |                   |      |                            |      |         |                     |                                     |    |                          |                        |           |  |  |

*Handwritten signature*

*Handwritten signature*

| PONT TOČKA        |  | TÁVOLSÁG RAZDALJA |   |                            |   | TÖRÉSSZÖG LOMNI KÖT |    |                                     | Magas-ság<br>Višina<br>H | KOORDINÁTAK KOORDINATE |    | Határ-térkép száma<br>St. mejn. načrt | A HATÁRVONAL HÜZÖDÁSÁNAK SZÖVEGES LEÍRÁSA, VÁZLATOK ÉS MEGJEGYZÉSEK<br>OPIS POTEKA MEJNE ČRTE, SKICE IN OPOMBE |  |
|-------------------|--|-------------------|---|----------------------------|---|---------------------|----|-------------------------------------|--------------------------|------------------------|----|---------------------------------------|--|--|
| Száma<br>Številka | Helye<br>Položaj<br>MK<br>határvonalon<br>mejna črta<br>RS | MK<br>↓           | ↔ | határvonalon<br>mejna črta | ↔ | RS<br>↓             | MK | határvonalon<br>mejna črta<br>MK↔RS |                          | RS                     | Y  |                                       |  | X  |
| 1                 | 2  | 3                 | 4 | 5                          | 6 | 7                   | 8  | 9                                   | 10                       | 11                     | 12 | 13                                    | 14   | 15   |
| A195.11           | *  |                   |   |                            |   |                     |    |                                     |                          |                        |    |                                       | 24   | A határjelet a víz elmosta.<br>Mejni znak je odplovila voda.   |
| A221.6            |  |                   |   |                            |   |                     |    |                                     |                          |                        |    |                                       | 29   | Bajánsenye – Hodoš közüti határátkelőhely, kiegészítő térkép a 9. oldalon.<br>Cestni mejni prehod Hodoš – Bajánsenye, dopolnilni načrt na 9. strani.       |
| A223.5            |  |                   |   |                            |   |                     |    |                                     |                          |                        |    |                                       | 30   | Bajánsenye – Hodoš vasúti határátkelőhely, kiegészítő térkép a 10. oldalon.<br>Železniški mejni prehod Hodoš – Bajánsenye, dopolnilni načrt na 10. strani. |
| A223.6            |  |                   |   |                            |   |                     |    |                                     |                          |                        |    |                                       | 30   |  |
| A225.4            | ○  |                   |   |                            |   |                     |    |                                     |                          |                        |    |                                       | 31   | D típusú határjellel megjelölve.<br>Mejni znak je tipa D.  |
| A225.5            | ○  |                   |   |                            |   |                     |    |                                     |                          |                        |    |                                       | 31   | D típusú határjellel megjelölve.<br>Mejni znak je tipa D.  |
| A225.6            | ○  |                   |   |                            |   |                     |    |                                     |                          |                        |    |                                       | 31   | D típusú határjellel megjelölve.<br>Mejni znak je tipa D.  |
| A254.3            | ○  |                   |   |                            |   |                     |    |                                     |                          |                        |    |                                       | 35   | D típusú határjellel megjelölve.<br>Mejni znak je tipa D.  |

*Handwritten signature*

*Handwritten signature*

| PONT TOČKA |                                  | TÁVOLSÁG RAZDALJA |   |              |   | TÖRESSZÓG LOMNI KÖT |    |              | Magas-ság<br>Višina<br>H | KOORDINATAK KOORDINATE |    | Határ-térkép száma<br>St. mejn. načrta | A HATÁRVONAL HÚZÓDÁSÁNAK SZÓVEGES LEÍRÁSA, VÁZLATOK ÉS MEGJEGYZÉSEK<br>OPIS POTEKA MEJNE ČRTE, SKICE IN OPOMBE |   |
|------------|----------------------------------|-------------------|---|--------------|---|---------------------|----|--------------|--------------------------|------------------------|----|--|--|---|
| Száma      | Helye<br>Položaj                 | MK                |   | határvonalon |   | RS                  | MK | határvonalon |                          | RS                     | Y  |  |  | X   |
| Stevilka   | MK<br>határvonalon<br>mejna črta | ↓                 | ↔ | ↔            | ↔ | ↓                   | MK | ↔            | RS                       |                        |    |  |  |   |
| 1          | RS<br>2                          | 3                 | 4 | 5            | 6 | 7                   | 8  | MK↔RS<br>9   | 10                       | 11                     | 12 | 13                                     | 14   | 15  |
| A254.10    | ○                                |                   |   |              |   |                     |    |              |                          |                        |    |  | 35   | D típusú határjellel megjelölve.<br>Mejni znak je tipa D.   |
| A267.10    | ○                                |                   |   |              |   |                     |    |              |                          |                        |    |  | 38   | D típusú határjellel megjelölve.<br>Mejni znak je tipa D.   |
| A276.11    | ○                                |                   |   |              |   |                     |    |              |                          |                        |    |  | 38   | D típusú határjellel megjelölve.<br>Mejni znak je tipa D.   |
| A292.5     | ○                                |                   |   |              |   |                     |    |              |                          |                        |    |  | 45   | D típusú határjellel megjelölve.<br>Mejni znak je tipa D.   |
| A294       |                                  |                   |   |              |   |                     |    |              |                          |                        |    |  | 45   | Magyarszombatfa – Prosenjakovci közúti határátkelőhely,<br>kiegészítő térkép a 11. oldalon.<br>Cestni mejni prehod Prosenjakovci – Magyarszombatfa<br>dopolnilni načrt na 11. strani. |
| A294.1     |                                  |                   |   |              |   |                     |    |              |                          |                        |    |  | 45   |   |
| A321.4     | ○                                |                   |   |              |   |                     |    |              |                          |                        |    |  | 50   | D típusú határjellel megjelölve.<br>Mejni znak je tipa D.   |
| A353.4     | ○                                |                   |   |              |   |                     |    |              |                          |                        |    |  | 50   | D típusú határjellel megjelölve.<br>Mejni znak je tipa D.   |

*[Handwritten signature]*

*[Handwritten signature]*

| PONT TOČKA |                         | TÁVOLSÁG RAZDALJA |   |              |   | TÖRÉSSZÖG LOMNI KÖT |    |              | Magas-ság Višína H | KOORDINÁTAK KOORDINATE |            | Határ-térkép száma St. mejn. načrta | A HATÁRVONAL HÚZÓDÁSÁNAK SZÓVEGES LEÍRÁSA, VÁZLATOK ÉS MEGJEGYZÉSEK<br>OPIS POTEKA MEJNE ČRTE, SKICE IN OPOMBE |   |
|------------|-------------------------|-------------------|---|--------------|---|---------------------|----|--------------|--------------------|------------------------|------------|-------------------------------------|--|---|
| Száma      | Heiye Položaj           | MK                |   | határvonalon |   | RS                  | MK | határvonalon |                    | RS                     | Y          |                                     |  | X   |
| Stevilka   | MK                      | ↓                 | ↔ | mejna črta   | ↔ | ↓                   | MK | mejna črta   | RS                 |                        |            |                                     |  |   |
|            | határvonalon mejna črta |                   |   |              |   |                     |    | MK → RS      |                    |                        |            |                                     |  |   |
| 1          | RS                      | 3                 | 4 | 5            | 6 | 7                   | 8  | 9            | 10                 | 11                     | 12         | 13                                  | 14   | 15  |
| A371.12    |                         |                   |   | 11,08        |   |                     |    |              |                    |                        |            |                                     |  |   |
| A371.13    | *                       |                   |   | 5,89         |   |                     |    | 183-09-26    |                    |                        |            |                                     |  |   |
| A372       | ⊙                       |                   |   | 46,53        |   |                     |    | 180-01-08    |                    |                        | 201 304,90 | 46 825,75                           | 56   | A határjelet biztonságos helyre áthelyezte. Prestavitev mejnega znaka na varno mesto.   |
| A372.1     |                         |                   |   |              |   |                     |    | 172-41-11    |                    |                        |            |                                     |  |   |
| A440.2     |                         |                   |   |              |   |                     |    |              |                    |                        |            |                                     | 65   | Nyomdai hiba. Tiskarska napaka.   |
| A445.2     | ○                       |                   |   |              |   |                     |    |              |                    |                        |            |                                     | 67   | B típusú határjellel megjelölve. Mejni znak je tipa B.  |
| A457.1a    | ○                       |                   |   |              |   |                     |    |              |                    |                        | 198 158,46 | 57 888,84                           | 68   | A határvonal jobb láthatósága érdekében kiegészítő határjelet helyezett el a határvonalon. Zaradi boljše vidnosti mejne črte je na mejno črto postavljen dodatni mejni znak.  |
| A457.2     | ●                       |                   |   |              |   |                     |    |              |                    |                        |            |                                     | 68   | A határátkelőhely bővítése miatt csappal megjelölve. Rédics – Dolga Vas közúti határátkelőhely, kiegészítő térkép a 13. oldalon. Označeno s čepom zaradi širitve mejnega prehoda. Cestni mejni prehod Dolga Vas – Rédics, dopolnilni načrt na 13. strani. |
| A458       | ●                       |                   |   |              |   |                     |    |              |                    |                        |            |                                     | 68   | A határátkelőhely bővítése miatt csappal megjelölve. Rédics – Dolga Vas közúti határátkelőhely, kiegészítő térkép a 13. oldalon. Označeno s čepom zaradi širitve mejnega prehoda. Cestni mejni prehod Dolga Vas – Rédics, dopolnilni načrt na 13. strani. |

*Handwritten signature*

*Handwritten signature*

| PONT TOČKA       |                            | TÁVOLSÁG RAZDALJA |   |                              |         | TÖRÉSSZÖG LOMNI KÖT |                            |    | Magas-ság<br>Višina<br>H | KOORDINÁTAK KOORDINATE     |            | Határ-<br>létesí-<br>tési<br>száma<br>St.<br>mejn.<br>načrta | A HATÁRVONAL HÚZÓDÁSÁNAK SZÓVEGES LEÍRÁSA, VÁZLATOK ÉS MEGJEGYZÉSEK<br><br>OPIS POTEKA MEJNE ČRTE, SKICE IN OPOMBE |  |
|------------------|----------------------------|-------------------|---|------------------------------|---------|---------------------|----------------------------|----|--------------------------|----------------------------|------------|--|--|--|
| Szám<br>Številka | Helye<br>Položaj           | MK<br>↓           | ↔ | határvonalon<br>mejna črta ↔ | RS<br>↓ | MK                  | határvonalon<br>mejna črta | RS |                          | Y                          | X          |  |  |  |
|                  | MK                         |                   |   |                              |         |                     |                            |    |                          | MK                         |            |  |  |  |
|                  | határvonalon<br>mejna črta |                   |   |                              |         |                     |                            |    |                          | határvonalon<br>mejna črta |            |  |  |  |
| RS               | RS                         | RS                |   |                              |         |                     |                            |    |                          |                            |            |  |  |  |
| 1                | 2                          | 3                 | 4 | 5                            | 6       | 7                   | 8                          | 9  | 10                       | 11                         | 12         | 13   | 14   | 15   |
| A458.1           | ●                          |                   |   |                              |         |                     |                            |    |                          |                            |            |  | 68   | A határátkelőhely bővítése miatt csappal megjelölve. Rédics – Dolga Vas közüti határátkelőhely, kiegészítő térkép a 13. oldalon. Označeno s čepom zaradi širitve mejnega prehoda. Cestni mejni prehod Dolga Vas – Rédics, dopolniti načrt na 13. strani. |
| A458.1a          | ○                          |                   |   |                              |         |                     |                            |    |                          |                            | 198 128,36 | 57 911,31  | 68   | A határvonal jobb láthatósága érdekében kiegészítő határjelet helyezett el a határvonalon. Zaradi boljše vidnosti mejne črte je na mejno črto postavljen dodatni mejni znak.   |
| A461.2           | ○                          |                   |   |                              |         |                     |                            |    |                          |                            |            |  | 69   | B típusú határjellel megjelölve. Mejni znak je tipa B.   |
| A479.4           | ○                          |                   |   |                              |         |                     |                            |    |                          |                            |            |  | 70   | B típusú határjellel megjelölve. Mejni znak je tipa B.   |
| A484.4           | ○                          |                   |   |                              |         |                     |                            |    |                          |                            |            |  | 70   | B típusú határjellel megjelölve. Mejni znak je tipa B.   |
| A485.5           | ○                          |                   |   |                              |         |                     |                            |    |                          |                            |            |  | 70   | B típusú határjellel megjelölve. Mejni znak je tipa B.   |
| A486.1           | ○                          |                   |   |                              |         |                     |                            |    |                          |                            |            |  | 70   | B típusú határjellel megjelölve. Mejni znak je tipa B.   |
| A604.5           | ○                          |                   |   |                              |         |                     |                            |    |                          |                            |            |  | 79   | B típusú határjellel megjelölve. Mejni znak je tipa B.   |

*[Handwritten signature]*

*[Handwritten signature]*

| PONT<br>TOČKA |  | TÁVOLSÁG<br>RAZDALJA |       |                            |   |         | TÖRÉSSZÖG<br>LOMNI KÖT |                                     |    | Magas-<br>ság<br>Višina<br>H | KOORDINÁTÁK<br>KOORDINÁTE |           | Határ-<br>rész-<br>szám<br>St.<br>mejn.<br>nábrta | A HATÁRVONAL HÚZÓDÁSÁNAK SZÓVEGES LEÍRÁSA, VÁZLATOK ÉS<br>MEGJEGYZÉSEK<br><br>OPIS POTEKA MEJNE ČRTE, SKICE IN OPOMBE |
|---------------|--|----------------------|-------|----------------------------|---|---------|------------------------|-------------------------------------|----|------------------------------|---------------------------|-----------|---|---|
| Száma         | Helye<br>Položaj<br>MK<br>határvonalon<br>mejna črta<br>RS | MK<br>↓              | ↔     | határvonalon<br>mejna črta | ↔ | RS<br>↓ | MK                     | határvonalon<br>mejna črta<br>MK↔RS | RS |                              | Y                         | X         |   |   |
| 1             | 2  | 3                    | 4     | 5                          | 6 | 7       | 8                      | 9                                   | 10 | 11                           | 12                        | 13        | 14  | 15  |
| A622          |  |                      |       |                            |   |         |                        |                                     |    |                              |                           | 69 546,80 | 82  | Nyomdai hiba.<br>Tiskarska napaka.  |
| A626.4        |  |                      |       |                            |   |         |                        |                                     |    |                              |                           | 70 074,60 | 83  | Nyomdai hiba.<br>Tiskarska napaka.  |
| A629MK        |  |                      |       |                            |   |         |                        |                                     |    |                              |                           |           |   |   |
| A629.3<br>MK  |  | 83,33                |       |                            |   |         | 205-02-26              |                                     |    |                              |                           |           |   |   |
| A629.5<br>MK  | ○  | 262,82               | 21,21 |                            |   |         | 172-05-47              |                                     |    |                              | 190 180,33                | 70 389,50 | 83  | A határjelet biztonságos helyre áthelyezte.<br>Prestavitev mejnega znaka na varno mesto.                              |
| A632.3<br>MK  |  |                      |       |                            |   |         | 126-05-40              |                                     |    |                              |                           |           |   |   |
| A639.3        |  |                      |       |                            |   |         |                        |                                     |    |                              |                           | 71 515,64 | 84  | Nyomdai hiba.<br>Tiskarska napaka.  |

*[Handwritten signature]*

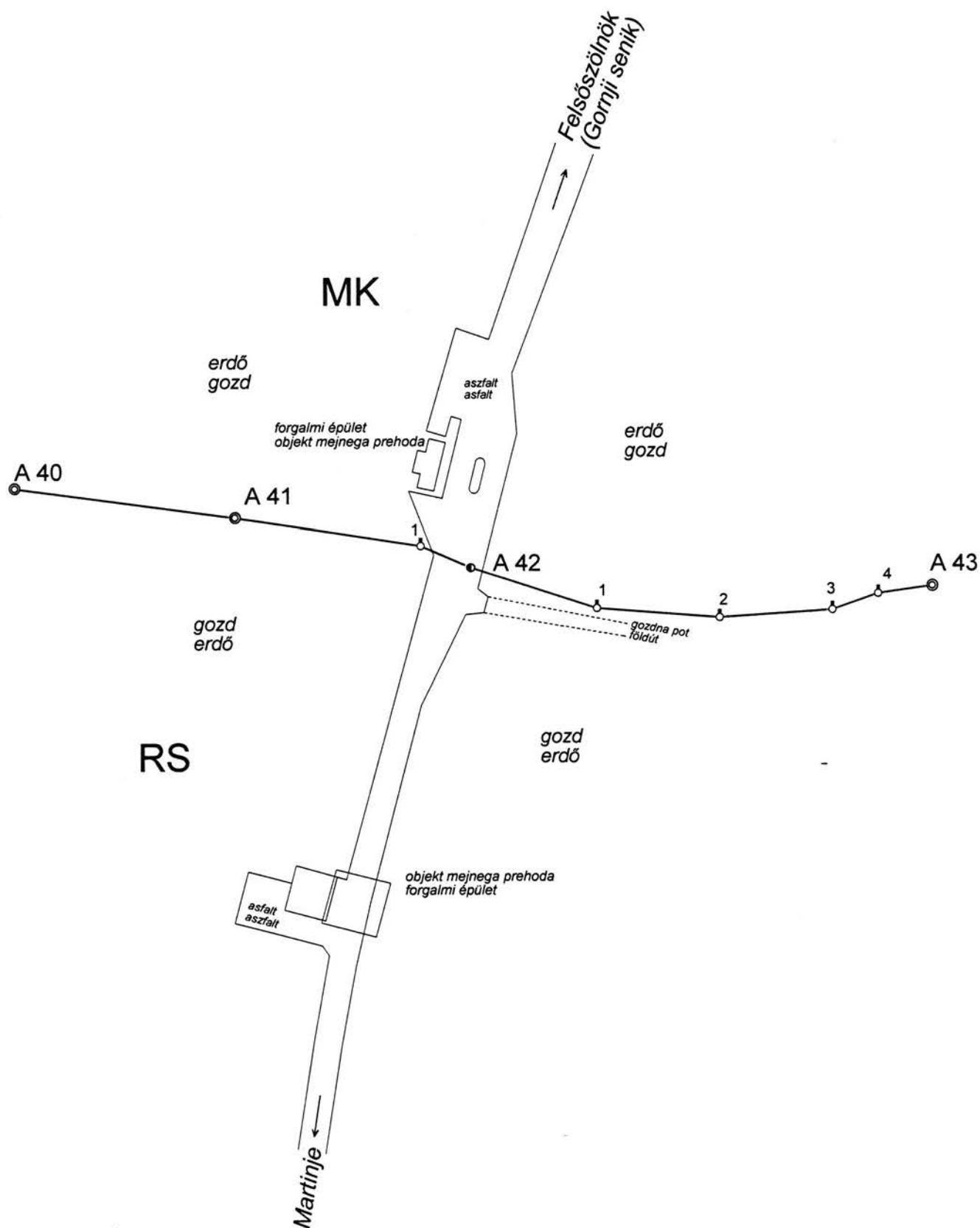
*[Handwritten signature]*



### Felsőszölnök – Martinje határátkelőhely Mejni prehod Martinje – Felsőszölnök (Gornji senik)

4. számú határtérkép kiegészítője  
Dopolnitev mejnega načrta št. 4

M = 1:1000

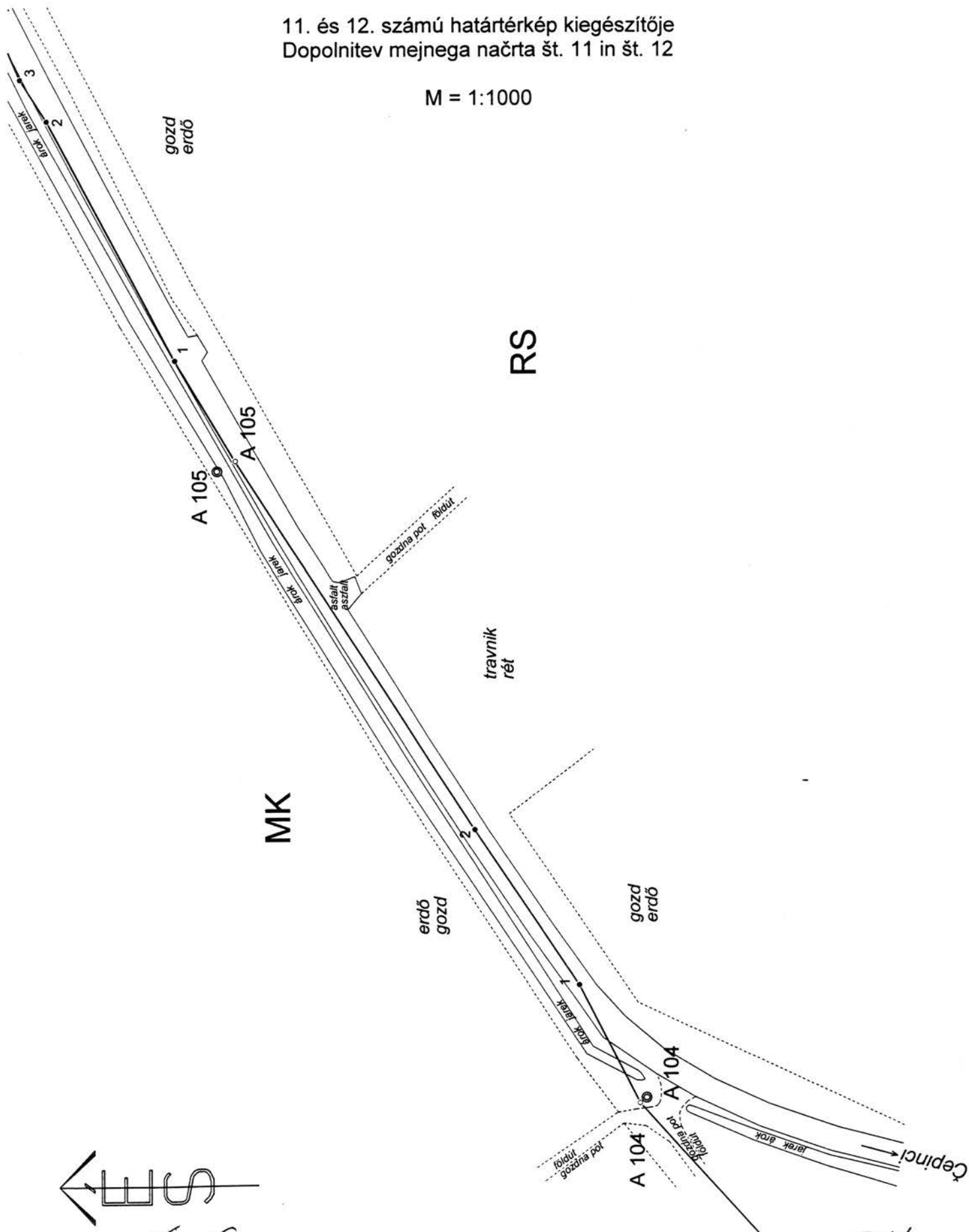


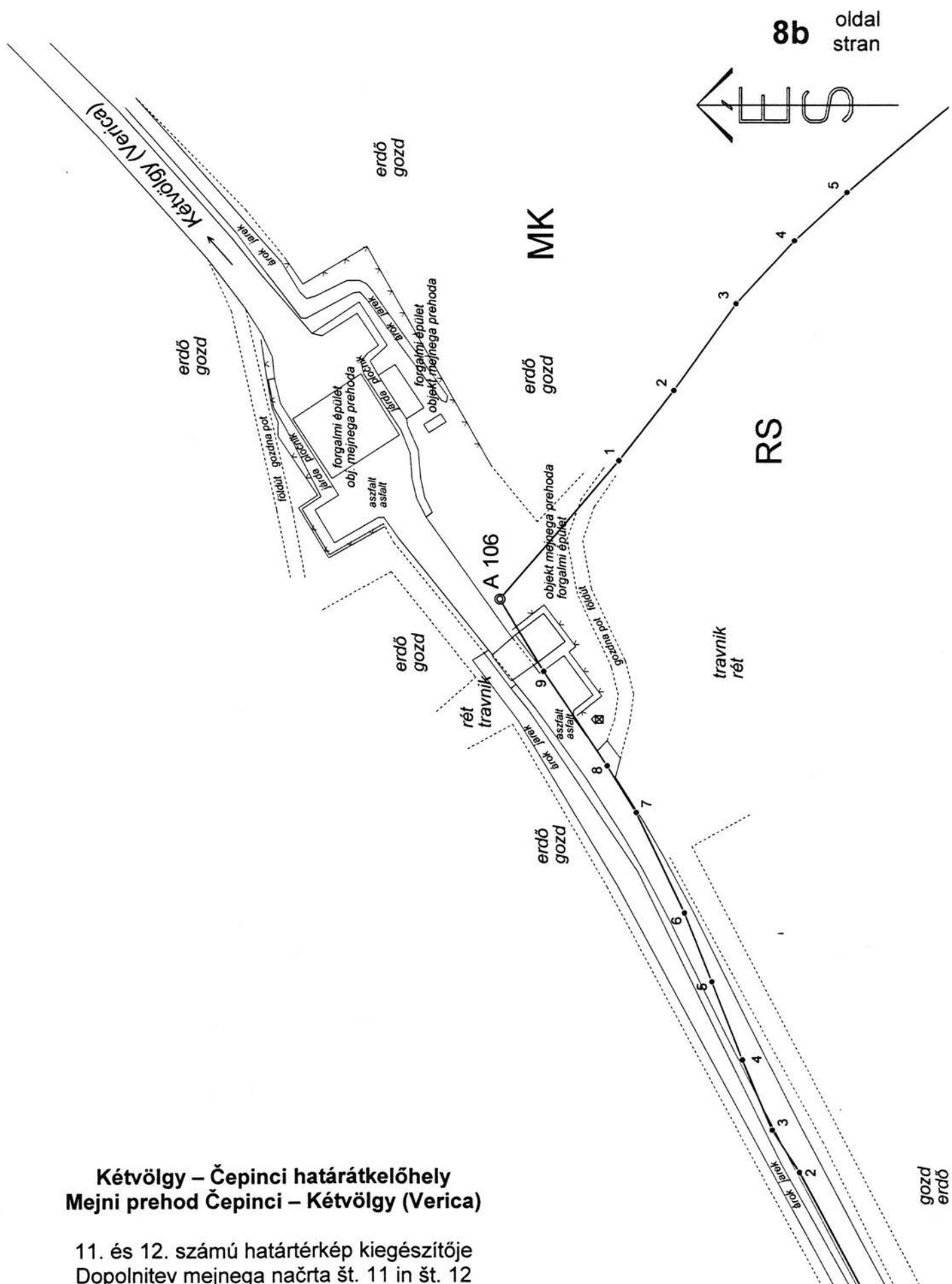
Petek

### Kétvölgy – Čepinci határátkelőhely Mejni prehod Čepinci – Kétvölgy (Verica)

11. és 12. számú határtérkép kiegészítője  
Dopolnitev mejnega načrta št. 11 in št. 12

M = 1:1000





**Kétvölgy – Čepinci határátkelőhely  
Mejni prehod Čepinci – Kétvölgy (Verica)**

11. és 12. számú határtérkép kiegészítője  
Dopolnitev mejnega načrta št. 11 in št. 12

M = 1:1000



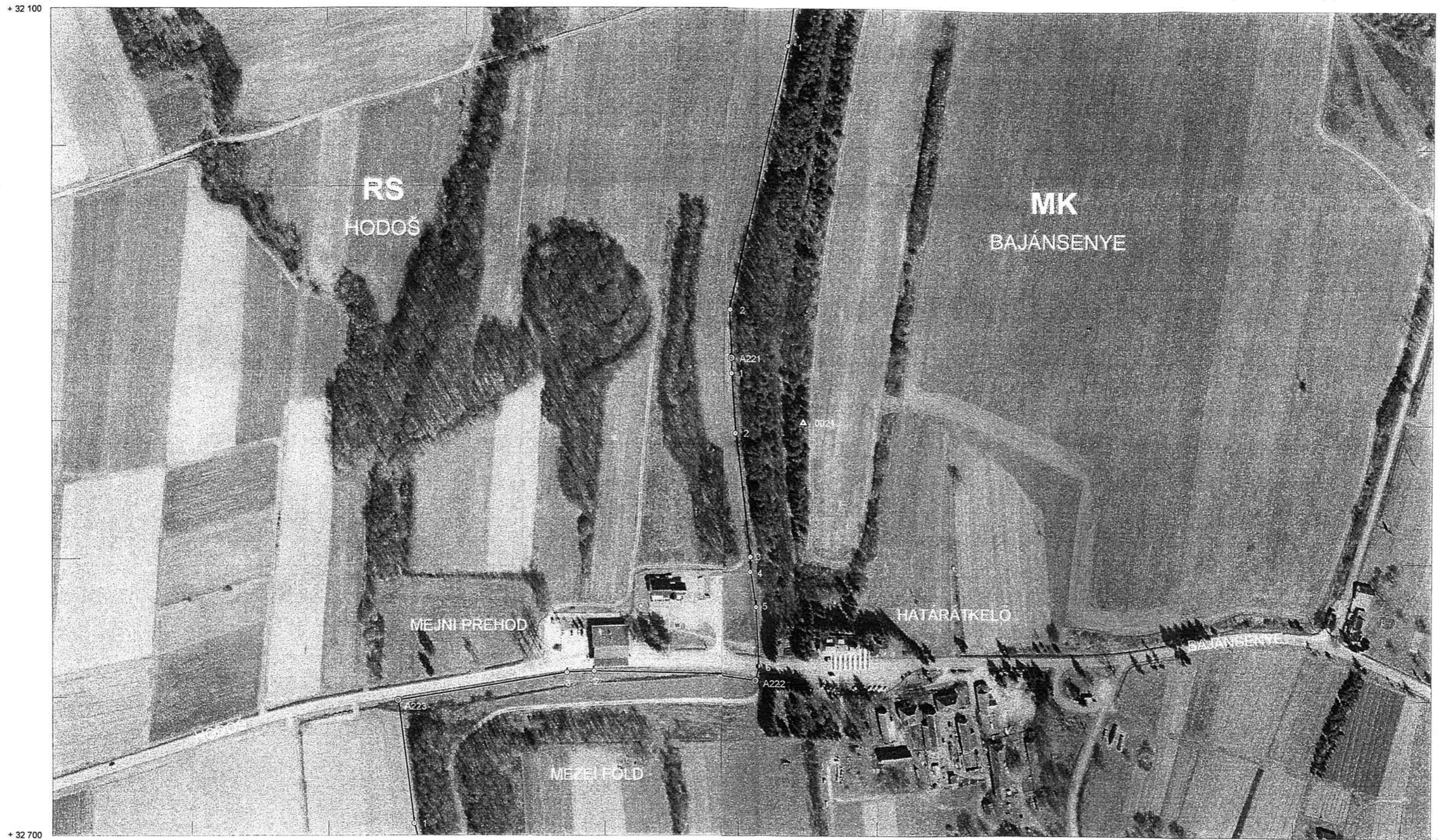
# MEJNI NAČRT HATÁRTÉRKÉP

Številka mejnega načrta 29  
Határtérkép száma

SLOVENSKO - MADŽARSKA DRŽAVNA MEJA  
MAGYAR - SZLOVÉN ÁLLAMHATÁR

MEJNI SEKTOR A  
HATÁRSZAKASZ

Od mejnega znaka A 221 do A 223  
Az A 221 számú határjelről az A 223 számú határjelig



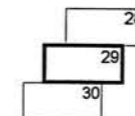
9 oldal  
stran

Geodetska dela je za slovensko stran vodil:  
Matjaž Accetto, ing. geod.  
Geodetski zavod Slovenije, d.d.

Letalsko snemanje: 2002  
Légifényképezés: 2002

MERILO  
MÉRETARÁNY 1:2000

Izdelano v Ljubljani v letu 2002.  
Készült Ljubljanán a 2002. évben.



Magyar részről a geodéziai munkákat irányította:  
Busics, Imre, okleveles mérnök  
Földmérési és Távérzékelési Intézet



# MEJNI NAČRT HATÁRTÉRKÉP

MEJNI SEKTOR A  
HATÁRSZAKASZ

Številka mejnega načrta 30  
Határtérkép száma

SLOVENSKO - MADŽARSKA DRŽAVNA MEJA  
MAGYAR - SZLOVÉN ÁLLAMHATÁR

Od mejnega znaka A 224 do A 224  
Az A 224 számú határjelről az A 224 számú határjelig

+ 207 000  
+ 32 700



10 oldal  
stran

+ 207 000  
+ 33 300

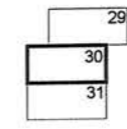
+ 206 000  
+ 33 300

Geodetska dela je za slovensko stran vodil:  
Matjaž Accetto, ing. geod.  
Geodetski zavod Slovenije, d.d.

Letalsko snemanje: 2002  
Légifényképezés: 2002

MÉRILÓ  
MÉRETARÁNY 1:2000

Izdelano v Ljubljani v letu 2003.  
Készült Ljubljánában a 2003. évben.

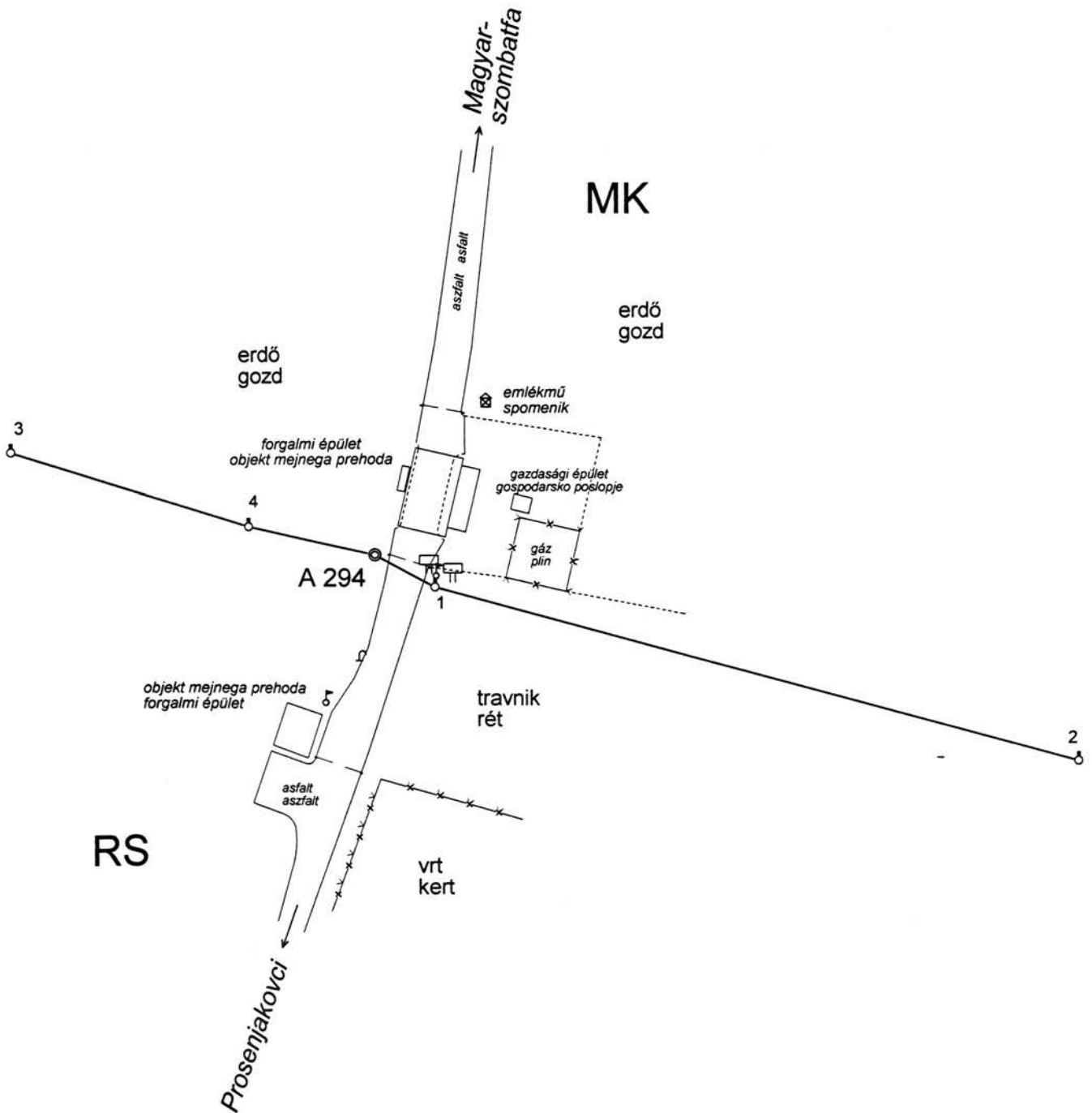


Magyar részről a geodéziai munkákat irányította:  
Busics, Imre, okleveles mérnök  
Földmérési és Távérzékelési Intézet

Magyarszombatfa – Prosenjakovci határátkelőhely  
Mejni prehod Prosenjakovci – Magyarszombatfa

45. számú határtérkép kiegészítője  
Dopolnitev mejnega načrta št. 45

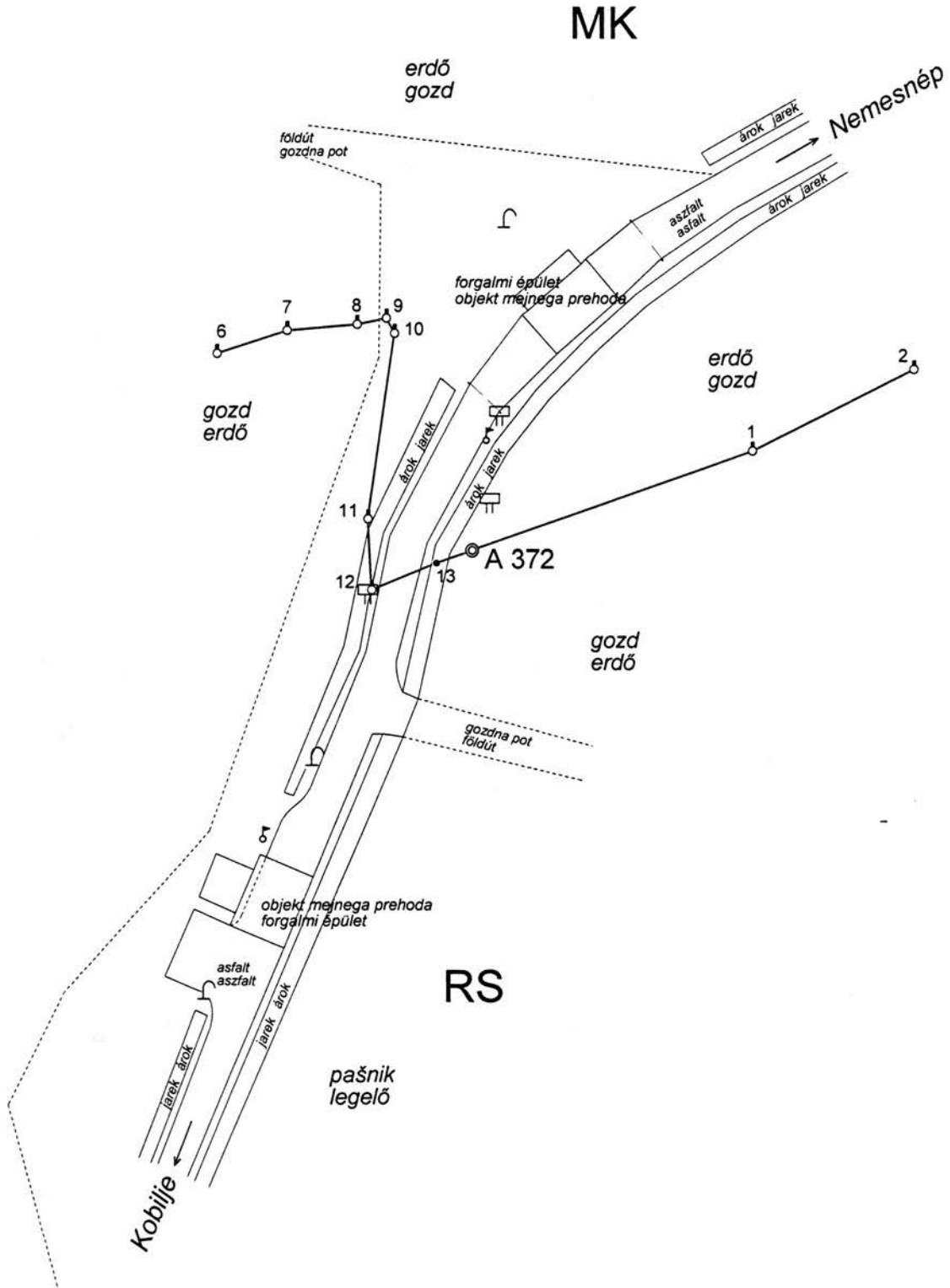
M = 1:1000



Nemesnép – Kobilje határátkelőhely  
Mejni prehod Kobilje – Nemesnép

56. számú határtérkép kiegészítője  
Dopolnitev mejnega načrta št. 56

M = 1:1000





# MEJNI NAČRT HATÁRTÉRKÉP

MEJNI SEKTOR A  
HATÁRSZAKASZ A

Od mejnega znaka A 456 do A 463  
Az A 456 számú határjelről az A 463 számú határjeléig

SLOVENSKO-MADŽARSKA DRŽAVNA MEJA  
MAGYAR-SZLOVÉN ÁLLAMHATÁR



13 oldal  
stran

+ 199 000  
+ 59 000

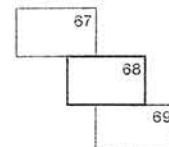
+ 196 500  
+ 59 000

Geodetska dela je za slovensko stran vodil:  
Matjaž Accetto, ing. geod.  
Geodetski zavod Slovenije, d.d.

Letalno snemanje in ortofoto: 1999, 2000  
Légifényképezés és ortofoto: 1999, 2000

MÉRILŐ  
MÉRETARÁNY 1:5000

Izdelano v Ljubljani v letu 2000.  
Készült Ljubljánban a 2000. évben.



Magyar részről a geodéziai munkákat irányította:  
Busics Imre, okleveles mérnök  
Földméri és Tervezési Intézet

*Handwritten signature*

*Handwritten signature*



Ezen „Kiegészítés és módosítás a határvonal leírásához és térképeihez” című határokmány két eredeti példányban készült. Mindkét Fél egy-egy példánnyal rendelkezik.

Budapest, 2003. október 2.

Dr. Dián József ezredes  
A Vegyesbizottság  
magyar küldöttségének elnöke



Te „Dopolnitve in spremembe mejnega opisa in načrtov” so izdelane v dveh izvornikih. Vsaka stran razpolaga z enim izvodom.

V Budimpešti, 2. oktobra 2003

Tomaž Petek univ.dipl.inž.org.  
Predsednik slovenske delegacije  
Mešane komisije

